



あなたは、国際的に有名な修士プログラムの一員となり、辞書編集の学術分野での教育を受けたいですか。

それならば、ヨーロッパ辞書編集修士プログラムの学生になったらどうでしょうか。Erasmus Mundus 共同修士学位プログラムは高価値で世界的にユニークな教育を提供しています。

あなたは、ヨーロッパの様々な大学で学び、国際的な学术交流をし、あなたの職業機会を飛躍的に増やすことが出来ます。

EMLex の卒業生たちは、研究、教育及び経済分野で高水準かつ国際的に資格を持つ専門家です。

辞書編集者は、以下の分野で働くことが出来ます（一例）。

- データ管理
- 情報システム
- コミュニケーション・サービス
- 専門用語
- 出版
- オンライン辞書
- 言語教育
- 研究
- 翻訳

プログラムの一般目的

修士課程 EMLex は、以下のように国際的学習コース（Joint Master Degree）です。

- ドイツとヨーロッパにおいてユニークで辞書編集者の国際的かつ学際的な訓練を促進します。
- 国際的に高いレベルで辞書編集理論を教えます。
- 辞書作成の実用的応用への明確なつながりを持っています。
- 世界中から学生が集まります。

マスタープログラムは、辞書を使った作業や辞書の作成に興味を持っている学生を対象としています。またドイツ語と英語に関する実用的知識があることが入学の基本要件です。学位プログラムを修了すると、卒業生は出版用と電子辞書のデザインから辞書編集製品の技術的実装に至るまで、辞書編集のあらゆる分野で働く資格があります。さらに、卒業生は現代の辞書編集の分析理論分野で総合的に訓練されるため、彼らは学術研究、出版ビジネスまたは教育機関でアドバイザーとしてキャリアを積むことが出来ます。

コースの構成内容

EMLex は、辞書編集と辞書研究のすべての中心的分野をカバーする4学期制プログラム（120ECTS）です。

- 1 学期：辞書編集及び言語学の基礎、さらには様々なソフトスキルを教える基本モジュール
- 2 学期：辞書学、辞書編集の歴史、学習者用辞書、辞書の使用、専門辞書及び用語集、計算辞書、翻訳辞書、辞書作成などの高度なモジュール
- 3 学期：特化したモジュール、学生は修士論文のトピックを選び、数週間続くインターンシップを行います。
- 4 学期：修士論文の準備。





提携大学

- カロリ ガスパール改革大学 (ブダペスト)
- カトヴィツェ シレジア大学 (カトヴィツ)
- ロレーヌ大学 (ナンシー)
- ミンホ大学 (ブラガ)
- ローマトレ大学
- コンポステラサンティアゴ大学
- フリードリヒ・アレクサンダー大学 エアランゲン・ニュールンベルグ
- ステレンボッシュ大学

準提携大学

- ヒルデスハイム大学
- ドイツ大学マンハイム研究所
- テキサス大学オースティン校
- リオデグランデ連邦大学
- イヴァン ジャバキシユ トビリシ州立大学



応募方法

各大学の研究所の申し込み条件などはそれぞれ違う為、
該当大学のウェブサイトをご覧ください。

EMLex は、Erasmus Mundus プログラムの下提供されています。

より詳細な情報と連絡先:

www.emlex.phil.fau.eu/

www.emlex.phil.fau.de/

Erasmus Mundus:

emlex-erasmusmundus@fau.de

コーディネーター:

Prof. Dr. Stefan Schierholz

文章: EMLex office

レイアウト: Centro Multimediale del Dipartimento di Lingue,
Letterature e Culture Straniere / EMLex office

翻訳者: 森川 幸紀雄 (Yukio Morikawa)



Funded by the
Erasmus+ Programme
of the European Union

